

### שאלון לבירור מעמד בישראל

#### Questionario per accertare lo stato giuridico in Israele

נוכחות אישית חובה(או בצירוף יפוי כח נטריוני)

La richiesta deve essere fatta di persona (o con un mandato)

Compilare il modulo **SOLO IN EBRAICO**

		מספר זהות Numero d'identità									
		<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 12.5%;"></td> </tr> </table>									
שם הנעורים Nome da nubile/celibe	שם הפרטי Nome	שם המשפחה Cognome									
	באותיות לועזיות In caratteri latini	בעברית In ebraico	באותיות לועזיות In caratteri latini								
	באותיות לועזיות In caratteri latini	בעברית In ebraico	באותיות לועזיות In caratteri latini								

הדת Religione	המצב האישי Stato civile	תאריך הלידה Data di nascita	מקום הלידה Luogo di nascita	השמות הקודמים Nomi precedenti
	<input type="checkbox"/> גרושה divorziato/a <input type="checkbox"/> אלמנה vedovo/a <input type="checkbox"/> רווקה Celibe/nubile <input type="checkbox"/> נשוי/אה coniugato/a			

\_\_\_\_\_ הכתובת המלאה: indirizzo

\_\_\_\_\_ מספר טלפון: Numero di Telefono

תאריך לידתו Data di nascita	מקום לידתו Luogo di nascita	מספר זהות N° d'identità	שם המלא של האב Nome completo del padre
תאריך לידתה Data di nascita	מקום לידתה Luogo di nascita	מספר זהות N° d'identità	שם המלא של האם Nome completo della madre

**בני משפחה נוספים של המבקש/ת**

Altri parenti del richiedente

מקום הימצאם Domicilio	אזרחות Cittadinanza	מקום הלידה Luogo di nascita	תאריך הלידה Data di nascita	מספר הזהות N° d'identità	השם Nome	בן/בת הזוג
						ילד
						ילד

אז/71'

1. האם היה/הייתה בארץ כעולה? \_\_\_\_\_ תאריך עליה \_\_\_\_\_  
Era in Israele come immigrato/a? \_\_\_\_\_  
Data di immigrazione \_\_\_\_\_

2. אם היה/הייתה בארץ שלא כעולה(תייר / ארעי / עובד זמני) צייני/ באיזה מעמד  
Se è stato/a in Israele non come immigrato/a, specifichi lo scopo (turista, residente temporaneo, lavoratore temporaneo)

מתאריך \_\_\_\_\_ עד תאריך: \_\_\_\_\_  
Dal giorno \_\_\_\_\_ Fino il \_\_\_\_\_

3. האם הצהיר/ה או נכללה/ה בהצהרה על אי רצון להיות אזרח ישראלי לפי סעיף 2(ג) לחוק האזרחות: כן  לא   
Ha dichiarato o è stato/a incluso/a in una dichiarazione di rinuncia alla cittadinanza israeliana come da sezione 2 (c) della Legge sulla cittadinanza?  No  Si

בטענה לאזרחות: \_\_\_\_\_  
in quanto cittadino \_\_\_\_\_  
(indichi altra cittadinanza) צייני/ האזרחות האחרת \_\_\_\_\_

הכתובת האחרונה בישראל: \_\_\_\_\_  
Ultimo indirizzo in Israele \_\_\_\_\_

תאריך היציאה מן הארץ, שהחל ממנו השתקעה בחו"ל (יש להמציא ראיות): \_\_\_\_\_  
data di partenza da Israele che coincide col trasferimento all'estero (produrre documentazione)

מס' היתר יציאה: \_\_\_\_\_ ניתן במקום: \_\_\_\_\_  
permesso di uscita n° \_\_\_\_\_ Luogo di rilascio \_\_\_\_\_

בתאריך: \_\_\_\_\_ לאיזו מטרה: \_\_\_\_\_  
in data \_\_\_\_\_ indicare per quale scopo \_\_\_\_\_

רטי מסמך נסיעה שניתן על ידי שלטונות ישראל לציאה מן הארץ  
 dettagli del documento di viaggio rilasciato dalle autorità d'Israele per lasciare il paese

ביום Data	ניתן ב-(מקום) Luogo di rilascio	מספר Numero	סוג המסמך Tipo di documento

סוג רשיון ישיבה בכל מדינה Tipo di permesso di soggiorno in ciascun paese	תאריכי שהייה Date di permanenza	מדינות בהן שהית עד היום Paesi di residenza fino ad oggi

אזרחיות שרכשת כולל נוכחית: \_\_\_\_\_: ניתנה בתאריך: \_\_\_\_\_  
 cittadinanza che ha acquisito, inclusa quella attuale concessa il (data)

אם מחזיקה/ בדרכונים זרים, צייני/ של איזה מדינות: \_\_\_\_\_ מספר: \_\_\_\_\_  
 se possiede un passaporto straniero, indichi di quale paese numero  
 בתוקף עד: \_\_\_\_\_  
 valido fino a:

אם ביקרה/ בארץ צייני/ תאריכים ותקופות ובאיזה מסמך נסיעה: \_\_\_\_\_  
 se ha visitato Israele, specifichi date, periodi e con quale documento di viaggio

האם היה/הייתה אזרח/ית פלשתינה (לפני קום מדינת ישראל)?  כן  לא  
 si  no è stato/a un cittadino della Palestina mandataria (prima della nascita di Israele)

האם ברשותו/ה אישור קודם על היותו/ה אי היותו/ה אזרח/ית ישראל/ית  כן  לא (במקרה חיובי נא לצרף צילום של האישור)  
 se possiede un certificato precedente all'acquisizione della cittadinanza israeliana  NO  SI  
 (se si, allegare una fotocopia di conferma)

האם שירתה/ בצה"ל:  כן  לא מתאריך: \_\_\_\_\_ עד תאריך: \_\_\_\_\_ מספר אישי: \_\_\_\_\_  
 ha fatto il servizio militare in Israele  si  no dalla data di \_\_\_\_\_ fino a \_\_\_\_\_ n° identità

מטרת הבקשה לבירור האזרחות: \_\_\_\_\_  
 lo scopo della richiesta di accertamento della cittadinanza

המקום: \_\_\_\_\_ התאריך: \_\_\_\_\_ חתימה: \_\_\_\_\_  
 luogo data firma

אז/ 71

הערה: צירוף מסמכים המעידים על מעמד המבקש או על מעמד הוריו יקלו על הבירור ומתן התשובה.

Nota: allegare un documento attestante lo stato del richiedente o dei suoi genitori facilita la risposta.